

РЕЦЕНЗИЯ

на статью «Две необычные экспедиции института океанологии на НИС «Дмитрий Менделеев» (6-й и 18-й рейсы) (к 50-летию 6-го рейса НИС «Дмитрий Менделеев», 175-летию со дня рождения Н.Н. Миклухо-Маклая, 150-летию высадки Н.Н. Миклухо-Маклая на о. Новая Гвинея)»

Авторский коллектив: Алёхина Г.Н., Антонова Л.В.

Этап №1

Авторы статьи неспроста обратили свое внимание на два конкретных рейса судна «Дмитрий Менделеев» из 49-ти, выполненных за всю его историю. Это были, действительно, не совсем обычные для Института океанологии экспедиции. Наряду с выполнением традиционной океанологической программы во время тех плаваний в них удалось провести широкий комплекс этнографических работ на территории Меланезии, в частности, на острове Новая Гвинея и в его окрестностях. Как сказано в названии статьи, исследования эти посвящались двум юбилейным датам из жизни замечательного отечественного ученого-антрополога Н.Н. Миклухо-Маклая.

В статье достаточно подробно обрисованы основные моменты этих двух экспедиций, описана их организационная структура, перечислены научные задачи и методы экспедиционных исследований, коротко изложены их основные результаты и достижения.

Содержание статьи имеет, на наш взгляд, определенный исторический интерес, поскольку в ней напоминает читателю об одной из необычных страниц в славной эпопее отечественных исследований Мирового океана и пребывающих на его островных территориях стран и народов.

Наряду с общим положительным впечатлением от смыслового содержания рукописи считаю, что в порядке редакционной подготовки необходимо выполнить ее определенную литературную обработку для устранения имеющихся стилистических погрешностей типа:

24 фото с рейсов;

42 Другие ученые из России в Океанию не приезжали;

66 это был их первый выезд в Океанию;

73 На стадии подготовки надо было организовать исследования представителей;

223 первый опыт проведения экспедиции была признана успешной;

284 исследовали архаических элементов культуры;

342 Нейман В.Г., Кузнецов О.А. Морские «Витязи» России: *авторов поменять местами!*

И пр. т.п.

Считаю, что рукопись надо обязательно дополнить портретом Н.Н. Миклухо-Маклая, а также фотографией А.С. Свитайло, который командовал судном в 18-м рейсе и был основным капитаном НИС «Дмитрий Менделеев» на протяжении всей его истории. Говоря в статье об Д.Д. Тумаркине, желательно упомянуть, что он является автором обширной монографии о Миклухе-Маклае под названием «Белый папуас». (Изд. Восточная литература. 2011., 624 с.).

Далее статью можно опубликовать.

Подпись. Рецензент. 28.09.2021.

От редакции: рецензия была направлена редакцией авторскому коллективу.

От редакции: доработанная версия статьи была направлена на рассмотрение рецензенту.

Этап №2

Научные издания, к числу которых относится журнал «Океанологические исследования, предназначены для публикации материалов, (а) подготовленных компетентными специалистами, (б) свободно владеющими соответствующим «научным языком», грамматически точным и стилистически безупречным.

Не владея в совершенстве знаниями в области антропологии, в своей рецензии я допустил некоторый либерализм по части требования (а) и не сделал авторам фактически никаких замечаний. Но местами бросающаяся в глаза сумбурная, стилистически некорректная манера изложения материала в рукописи все же вынудила меня высказать пожелание *«что в порядке редакционной подготовки необходимо выполнить ее определенную литературную обработку для устранения имеющихся стилистических погрешностей»*.

Ознакомившись с «доработанным» вариантом рукописи, я убедился: кое-что в данном отношении авторы поправили – в основном лишь то небольшое, на что мной для примера было обращено внимание в рецензии. Однако весь основной текст после его «доработки» остался фактически неизменным. Для наглядности этой моей общей претензии к никуда не годной лексике всего текста рукописи приведу комментарии к ней на примере ее абстракта (аннотации).

Читаем начало рукописи:

«50 лет назад, в далеком 1971 году, на островах Океании исследования проводили советские этнографы, которые прибыли в составе экспедиции 6-го рейса научно-исследовательского судна (НИС) «Дмитрий Менделеев» (рис. 5) Института океанологии АН СССР, который состоялся в год 100-летия со времени начала первых этнографических исследований Николая Николаевича Миклухо-Маклая на о. Новая Гвинея, и 125-летия со дня рождения ученого. Две юбилейные даты определили основное содержание научной программы и маршрут научно-исследовательского судна (рис. 6). В экспедиции принимали участие ученые из 19-ти научных учреждений СССР. А в 18-м рейсе НИС «Дмитрий Менделеев» – из 23-х. В обоих рейсах вместе с учеными в экспедициях побывали деятели искусства. Сегодня, в год 175-летия со дня рождения Н.Н.

Миклухо-Маклая, в Музее Мирового океана в г. Калининграде открылась памятная выставка – «Океания далекая и близкая». В экспозицию вошли фотографии из 18-м рейса НИС «Дмитрий Менделеев» и картины, посвященные тематике экспедиций».

Комментарий: из этого сумбурного текста следует, что%

(1) кроме советских этнографов в 1971 г. на островах Океании никто исследований не проводил (?!);

(2) не сказано, куда прибыли советские этнографы;

(3) Институт океанологии АН СССР возник (состоялся!) в 1871 г.(?!);

(4) Заметим – с 1954 г. Название института океанологии АН СССР – Институт океанологии им. П.П. Ширшова АН СССР (!);

(5) Всем участникам экспедиций – сотрудникам институтов - присвоен статус ученых (?!);

(6) Обычные художники и кинооператоры, побывавшие (?) вместе с учеными (?) в экспедициях, обозваны деятелями искусства (?!);

(7) Понятие «сегодня» у авторов может означать - целый год (?!);

(8) В аннотации непонятно по какому случаю упомянуто о 18-м рейсе НИС «Дмитрий Менделеев» (?).

Подпись. Рецензент. 20.10.2021.

От редакции: повторная рецензия была направлена автору.

От редакции: Рецензент рекомендовал доработанную версию статью к публикации. 10.11.2021.